

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2001

Utgiven i Helsingfors den 7 februari 2001

Nr 88—97

INNEHÅLL

Nr		Sidan
88	Lag om godkännande av vissa bestämmelser i överenskommelsen med Republiken Sydafrika om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar	205
89	Republikens presidents förordning om ikraftträdande av överenskommelsen med Republiken Sydafrika om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar och av lagen om godkännande av vissa bestämmelser i överenskommelsen	206
90	Statsrådets förordning om ändring av statsrådets förordning om utrikesförvaltningen	207
91	Statsrådets förordning om ändring av 30 och 31 § förordningen om avträdelsestöd för lantbruksföretagare	209
92	Statsrådets förordning om ändring av 18 § förordningen om avträdelsepension	210
93	Statsrådets förordning om ändring av 21 och 22 § förordningen om avträdelseersättning för lantbruksföretagare	211
94	Statsrådets förordning om Livsmedelsdelegationen	212
95	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om enhetspriser och normskördar som används vid beräkning av skördeskador 2000	214
96	Finansministeriets förordning om ändring av finansministeriets beslut om den praktiska efrarenhet som krävs för OFR-examen	218
97	Jord- och skogsbruksministeriets meddelande om vissa av jord- och skogsbruksministeriets förordningar	220

Nr 88

L a g

om godkännande av vissa bestämmelser i överenskommelsen med Republiken Sydafrika om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar

Given i Nådendal den 24 juni 1999

I enlighet med riksdagens beslut föreskrivs:

1 §
Bestämmelserna i de i Helsingfors den 14 september 1998 mellan Republiken Finlands regering och Republiken Sydafrikas regering ingångna överenskommelsen om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar är, för så vitt de hör till området för lagstiftningen, i kraft så som därom har avtalats.

2 §
Närmare bestämmelser om verkställigheten av denna lag utfärdas vid behov genom förordning.

3 §
Denna lag träder i kraft vid tidpunkt som bestäms genom förordning.

Nådendal den 24 juni 1999

Republikens President
MARTTI AHTISAARI

Utrikesminister *Tarja Halonen*

RP 1/1999
UtUB 3/1999
RSv 2/1999

Nr 89

Republikens presidents förordning

om ikraftträdande av överenskommelsen med Republiken Sydafrika om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar och av lagen om godkännande av vissa bestämmelser i överenskommelsen

Given i Helsingfors den 2 februari 2001

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av utrikeshandelsministern för handläggning av ärenden som hör till utrikesministeriets verksamhetsområde, stadgas:

1 §

Den i Helsingfors den 14 september 1998 mellan Republiken Finlands regering och Republiken Sydafrikas regering ingångna överenskommelsen om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar, som godkänts av riksdagen den 8 juni 1999 och godkänts av republikens president den 24 juni 1999 samt beträffande vilken noterna om dess godkännande utväxlats den 3 september 1999, träder i kraft internationellt för Finlands del den 3 oktober 1999 så som därom har överenskommit.

2 §

Lagen den 24 juni 1999 om godkännande

Helsingfors den 2 februari 2001

av vissa bestämmelser i överenskommelsen med Republiken Sydafrika om främjande av och ömsesidigt skydd för investeringar (88/2001) träder i kraft den 7 februari 2001.

3 §

De bestämmelser i överenskommelsen som inte hör till området för lagstiftningen är i kraft som förordning.

4 §

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Republikens President

TARJA HALONEN

Utrikeshandelsminister *Kimmo Sasi*

(Fördragstexten är publicerad i Finlands författningssamlings fördragsserie nr 8/2001)

Nr 90

Statsrådets förordning
om ändring av statsrådets förordning om utrikesförvaltningen

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från utrikesministeriet, *ändras* i statsrådets förordning om utrikesförvaltningen av den 1 mars 2000 (256/2000) 4 och 6 §, samt *fogas* till förordningen en ny 22 a § som följer:

4 §

Tillsättande av tjänster som inte ledigförklaras

De allmänna tjänsterna inom utrikesförvaltningen och av specialtjänsterna tjänsterna som statssekreterare, understatssekreterare samt säkerhetschef och övriga tjänster som hänför sig till säkerhetsfrågor tillsätts utan att de ledigförklaras.

6 §

Behörighetsvillkor som gäller språkkunskap

Av de tjänstemän som avses i 5 § 1 mom. 1—12 punkten krävs fullständig förmåga att använda finska samt nöjaktig förmåga att i tal och skrift använda svenska. Av överinspektören för sekretariatet för nordiskt samarbete krävs dock fullständiga kunskaper i svenska.

Som kunskap i främmande språk krävs av de tjänstemän som avses i 5 § 1 mom. 1 punkten god förmåga att i tal och skrift använda engelska och ett av följande språk: franska, ryska, spanska eller tyska.

Som kunskap i främmande språk krävs av de tjänstemän som avses i 5 § 1 mom. 2 punkten god förmåga att i tal och skrift använda engelska, franska, ryska, spanska

eller tyska samt dessutom nöjaktig förmåga att använda ett annat av de nämnda språken.

Som kunskap i främmande språk krävs av de tjänstemän som avses i 5 § 1 mom. 3 punkten god förmåga att i tal och skrift använda engelska, franska, ryska, spanska eller tyska.

Som kunskap i främmande språk krävs av de tjänstemän som avses i 5 § 1 mom. 4—14 punkten den språkkunskap som behövs för skötseln av tjänsten.

22 a §

Tjänstemän inom utrikesförvaltningen med uppgifter vid flera beskickningar samtidigt

I ett beslut om förordnande till uppgift eller i ett separat beslut som kompletterar ett dylikt kan bestämmas att en tjänsteman inom utrikesförvaltningen har uppgifter och tillhör personalen förutom vid den beskickning som är tjänstemannens tjänsteställe även vid någon annan beskickning.

Om inte något annat följer av ett beslut som avses i 1 mom., kan ambassaden eller legationen förordna en tjänsteman inom utrikesförvaltningen som tillhör dess diplomatiska personal även till en annan stat där chefen för beskickningen är sidoackrediterad.

Härvid hör tjänstemannen även till personalen vid den ambassad eller legation som eventuellt finns i staten i fråga.

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Helsingfors den 31 januari 2001

Utrikesminister *Erkki Tuomioja*

Enhetschef Ari Rouhe

Nr 91

Statsrådets förordning**om ändring av 30 och 31 § förordningen om avträdelsestöd för lantbruksföretagare**

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, *ändras* i förordningen den 31 december 1994 om avträdelsestöd för lantbruksföretagare (1583/1994) 30 § 2 mom. och 31 § 2 mom., av dessa 30 § 2 mom. sådant det lyder i förordning 369/2000, som följer:

30 §

Förskottet betalas i tolv lika stora månatliga poster. Då förskottet justeras enligt 1 mom. fördelas den höjning eller sänkning som hänförs till den förflutna tiden jämnt på de återstående förskottsposterna. Förskottet skall stå till pensionsanstaltens förfogande varje månad den första vardag då det betalningssystem som bankerna allmänt använder för sina inbördes betalningar är i bruk.

Helsingfors den 31 januari 2001

Jord- och skogsbruksminister *Kalevi Hemilä*

31 §

Jord- och skogsbruksministeriet får av särskilda skäl på framställning av pensionsanstalten betala förskott med avvikelser från 30 § 2 mom., om pensionsanstaltens beredskap att betala förmåner enligt lagen om avträdelsestöd annars skulle äventyras.

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Äldre regeringssekreterare Katriina Pessa

Nr 92

Statsrådets förordning
om ändring av 18 § förordningen om avträdelsepension

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från jord- och skogsbruksministeriet, *ändras* i förordningen den 29 mars 1974 om avträdelsepension (258/1974) 18 § 2 och 6 mom., sådana de lyder i förordning 1192/1991, som följer:

18 §

— — — — —
 Förskottet betalas i tolv lika stora månatliga rater. Då förskottet justeras enligt 1 mom. fördelas den höjning eller sänkning som hänför sig till den förflutna tiden jämnt på de återstående förskottsrationerna. Förskottet skall stå till lantbruksföretagarnas pensionsanstalts förfogande varje månad den första vardag då det betalningssystem som bankerna allmänt använder för sina inbördes betalningar är i bruk.
 — — — — —

Jord- och skogsbruksministeriet får av särskilda skäl på framställning av lantbruksföretagarnas pensionsanstalt betala förskott med avvikelser från 2 mom., om pensionsanstaltens beredskap att betala ut förmåner enligt lagen om avträdelsepension annars skulle äventyras.

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Helsingfors den 31 januari 2001

Jord- och skogsbruksminister *Kalevi Hemilä*

Äldre regeringssekreterare Katriina Pessa

Nr 93

Statsrådets förordning**om ändring av 21 och 22 § förordningen om avträdelseersättning för lantbruksföretagare**

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning av jord- och skogsbruksministeriet, *ändras* i förordningen den 23 december 1992 om avträdelseersättning för lantbruksföretagare (1468/1992) 21 § 2 mom. och 22 § 2 mom. som följer:

21 §

Förskottet betalas i tolv lika stora månatliga belopp. Då förskottet justeras enligt 1 mom. fördelas den höjning eller sänkning som hänför sig till den förflutna tiden jämnt på de återstående förskottsposterna. Förskottet skall stå till pensionsanstaltens förfogande varje månad den första vardag då det betalnings-system som bankerna allmänt använder för sina inbördes betalningar är i bruk.

22 §

Jord- och skogsbruksministeriet får av särskilda skäl på framställning av pensionsanstalten betala förskott med avvikelse från 21 § 2 mom., om pensionsanstaltens beredskap att betala ut förmåner enligt avträdelseersättningslagen annars skulle äventyras.

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Helsingfors den 31 januari 2001

Jord- och skogsbruksminister *Kalevi Hemilä*Äldre regeringssekreterare *Katriina Pessa*

Nr 94

Statsrådets förordning om Livsmedelsdelegationen

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från handels- och industriministeriet, föreskrivs:

1 §

Ställning och uppgifter

I anslutning till handels- och industriministeriet finns en livsmedelsdelegation.

Livsmedelsdelegationen skall

1) i egenskap av samarbetsorgan behandla frågor som gäller säkerheten hos och kvaliteten på livsmedel,

2) på det nationella planet utveckla och samordna det internationella samarbete som gäller livsmedelslagstiftning och livsmedelsstandardisering,

3) utgöra en nationell Codex Alimentarius-kommitté, och

4) behandla de övriga ärenden inom dess behörighetsområde som handels- och industriministeriet, social- och hälsoministeriet eller jord- och skogsbruksministeriet delegerar till den.

2 §

Sammansättning

Statsrådet tillsätter delegationen för tre år i sänder och utser bland medlemmarna i delegationen ordföranden och vice ordföranden samt utser en personlig ersättare för varje medlem.

Om en medlem eller ersättare avgår under mandattiden utser handels- och industriministeriet en ny medlem eller ersättare för den återstående mandattiden.

Delegationens ordförande, vice ordförande samt medlemmar och deras personliga ersättare skall vara väl förtrogna med livsmedelsfrågor. I delegationen skall finnas tillräcklig sakkunskap när det gäller livsmedelslagstiftning, livsmedelstillsyn, primärproduktion, livsmedelsindustri, livsmedelshandel, konsumentärenden samt jordbruksfrågor.

3 §

Organisering av verksamheten

Delegationen sammanträder på kallelse av ordföranden eller när någon av medlemmarna skriftligen begär det för behandling av ett angivet ärende.

Delegationen är beslutförmålig när utöver ordföranden minst hälften av de övriga medlemmarna är närvarande.

Delegationen kan ha en generalsekreterare och andra sekreterare. Generalsekreteraren förordnas av handels- och industriministeriet, och de övriga sekreterarna utses av delegationen.

Handels- och industriministeriet kan på framställning av delegationen fastställa en

arbetsordning för den. Angående delegationen gäller i övrigt vad som bestäms om statens kommittéer.

4 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 1 mars 2001.

Helsingfors den 31 januari 2001

Minister *Kimmo Sasi*

Genom denna förordning upphävs förordningen den 30 april 1992 om livsmedelsdelegationen (385/1992). Den livsmedelsdelegation som har tillsatts med stöd av den förordning som upphävs fortsätter emellertid sin verksamhet till utgången av sin mandattid.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Regeringsråd Kristian Tammivuori

Nr 95

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning
om enhetspriser och normskördar som används vid beräkning av skördeskador 2000**

Given i Helsingfors den 31 januari 2001

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut föreskrivs med stöd av 4 § 2 mom. lagen den 4 juli 1975 om ersättande av skördeskador (530/1975) som det lyder i lagen 1285/1997:

1 §

Enhetspriser och normskördar

Vid utbetalning av ersättningar för skördeskador för år 2000 används enhetspriser i enlighet med bilaga 1 och normskördar i enlighet med bilaga 2.

Beträffande fröproduktion för vallväxter gäller enhetspriserna inom parentes produktion för vilken odlaren har ingått kontrakt med en registrerad fröhandel och som registrerats av frökontrollavdelningen vid kontrollcentralen för växtproduktion.

Helsingfors den 31 januari 2001

2 §

Ikraftträdande

Denna förordning upphävs jord- och skogsbruksministeriets förordning den 27 september 2000 om enhetspriser och normskördar som används vid beräkning av skördeskador 2000 (837/2000).

Denna förordning träder i kraft den 7 februari 2001.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Jord- och skogsbruksminister *Kalevi Hemilä*

Lagstiftningsråd Esko Laurila

BILAGA 1**ENHETSPRISER FÖR ERSÄTTANDE AV SKÖRDESKADOR ÅR 2000**

Åkerväxter	Enhetspris, p/kg
Höstvete	80
Vårvete	80
Råg	80
Korn	70
Havre	70
Blandsäd	70
Art	169
Matpotatis	80
Industrimatpotatis	45
Stärkelsepotatis	37
Sockerbeta	29
Foderrotväxter	7
Torrhö	60
Ensilagevall	10
Odlad bete	10
Grönfoder	7
Värrybs	130
Värrabs	130
Klöverfrö	650 (2022)
Timotejfrö	300 (904)
Hundäxing	360 (818)
Ängsgröe	360 (732)
Ängssvingel	230 (763)
Rödsvingel	360 (722)
Rajgräs	300 (606)

Trädgårdsväxter	Enhetspris, industriproduktion, mk/kg	Enhetspris, färsproduktion, mk/kg
Rödbeta	0,46	1,62
Morot	0,55	2,25
Lök	1,62	2,59
Blomkål	2,43	4,89
Vitkål	0,91	1,45
Buskböna	-	14,61
Svart vinbär	5,91	9,29
Rött vinbär	4,79	9,29
Vit vinbär	5,85	9,29

Normskördar för skördeskador för år 2000

Bilaga 2 (1)

216

Nr 95

ÅKERVÄXTER	Nyland	Egentl.-Finl	Satak. södr	Satak. norra	Birkal. södr	Birkal. norra	Tavastland	Kymmene	Södr.Savola	Norra Savol
Höstvete	3500	3600	3300	2900	2700	2700	2900	3200	2800	2000
Vårvete	3300	3300	3300	3300	3100	3100	3100	3300	2500	2500
Råg	2500	2300	2400	2400	2000	2000	2100	2000	1800	1500
Korn	3000	3000	3300	3300	2900	2900	3100	2900	3000	2600
Havre	3000	3100	3200	3200	2800	2800	3000	2900	2800	2700
Blandsäd	2700	3000	2800	2800	2400	2400	2700	2700	2700	2900
Årt, torr	1700	2000	2100	2000	1400	1400	1900	1900	1900	1800
Årt, färsk	5800	5800	5800	5800	5800	5800	5800	5800	5800	5000
Matpotatis	20500	20500	23400	23400	23400	18700	23400	23400	18700	17700
Industrimatpotatis	29300	29300	33500	33500	33500	26700	33500	33500	26700	25300
Stärkelsepotatis	29300	29300	33500	33500	33500	26700	33500	33500	26700	25300
Socketbeta	31100	33500	30700	30000	30100	28100	29800	28600	29200	25000
Foderrotväxter	29000	29000	29000	29000	29000	29000	29000	29000	29000	29000
Torrhø	3600	4000	4000	4000	3800	3800	4000	4000	3800	3700
Ensilagevall	18700	18000	19300	18200	18700	18700	19300	19200	19700	18500
Odlad bete	18700	18000	19300	18200	18700	18700	19300	19200	19700	18500
Grönfoder	22000	22000	22000	22000	22000	22000	22000	22000	22000	22000
Värrybs	1400	1400	1400	1400	1300	1300	1400	1400	1400	1400
Värrabs	1900	1600	1700	1400	1500	1500	1800	1700	1200	1200
Klöverfrö	200	200	300	300	200	200	300	200	200	300
Timotejfrö	400	400	300	300	400	350	400	400	400	400
Hundäxing	200	200	200	200	200	200	200	200	200	200
Ängsgröe	180	180	180	180	180	180	180	180	180	180
Ängssvingel	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450
Rödsvingel	200	200	200	200	200	200	200	200	200	200
Rajgräs	500	500	500	500	500	500	500	500	500	500
TRÄDGÅRDSVÄXTER (hela landet)			Industriproduktion		Färsk produktion					
Rödbeta			30000		35000					
Morot			35000		40000					
Lök			16000		20000					
Blomkål			15000		13000					
Vitkål			45000		45000					
Buskböna			6000		5000					
Vinbär			4000		4000					

Normskördar för skördeskador för år 2000

Bilaga 2 (2)

Nr 95

217

ÅKERVÄXTER	Nord-Kareli	Mell.F. Södr	Mell.F. Norr	S-Österbott	Österbotten	Norra Öster	Norra Öster	Kajanaland	Lappland
Höstvete	2000	2300	2000	3200	2000	1800	1500	1400	1200
Vårvete	2100	2400	2400	4000	4200	3200	1800	1700	1400
Råg	1800	1700	1700	2100	2200	1700	1400	1200	1200
Korn	2700	2700	2700	3500	3400	3100	2900	2500	2200
Havre	2800	2600	2600	3200	3500	3100	2800	2500	1800
Blandsäd	2900	2300	2300	3100	3200	3200	2900	2300	1900
Ärt, torr	1600	2000	1900	2700	2500	1900	1500	1300	1200
Ärt, färsk	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000	5000
Matpotatis	17700	18700	17700	23700	23800	23500	22000	14400	11500
Industrimatpotatis	25300	26700	25300	26700	26700	25300	25300	14400	11500
Stärkelsepotatis	25300	26700	25300	26700	26700	25300	25300	14400	11500
Socketbeta	20000	24000	19000	29100	29900	16000	16000	14000	14000
Foderrotväxter	29000	29000	29000	29000	29000	26500	24000	24000	24000
Torrhø	3700	3600	3600	4000	4000	3800	3500	3500	2900
Ensilagevall	19500	18900	18200	20200	18600	19700	17200	16400	14600
Odlad bete	19500	18900	18200	20200	18600	19700	17200	16400	14600
Grönfoder	22000	22000	22000	22000	22000	20000	18000	18000	18000
Värrybs	1200	1200	1200	1500	1600	1300	1200	500	500
Värrabs	1200	1200	1200	1200	1200	1100	1000	500	500
Klöverfrö	200	200	200	100	300	300	200	100	100
Timotejfrö	300	400	350	400	300	300	200	200	200
Hundäxing	200	200	200	200	200	200	160	160	160
Ängsgröe	180	180	180	180	180	180	130	130	130
Ängssvingel	450	450	450	450	450	450	350	350	350
Rödsvingel	200	200	200	200	200	200	150	150	150
Rajgräs	500	500	500	500	500	500	360	360	360

Nr 96

Finansministeriets förordning**om ändring av finansministeriets beslut om den praktiska erfarenhet som krävs för OFR-examen**

Given i Helsingfors den 1 februari 2001

I enlighet med finansministeriets beslut
ändras i finansministeriets beslut av den 26 augusti 1999 om den praktiska erfarenhet som krävs för OFR-examen (865/1999) 2 § 1 mom., 3 § och 4 § 1 mom. som följer:

2 §

Erfarenhet av uppgifter inom offentlig förvaltning och ekonomi

Den som ansöker om att få delta i examen har tillräcklig erfarenhet av uppgifter inom den offentliga förvaltningen och ekonomin om han eller hon i huvudsyssla tjänstgjort under minst tre år

1) som ekonomidirektör, ekonomichef, redovisningschef, förvaltningschef, ekonomiplanerare, ekonomiinspektör, intern revisor eller revisor inom den offentliga förvaltningen eller i ekonomiförvaltnings- och revisionsuppgifter med motsvarande innehåll och krav hos staten, kommunerna, församlingarna, samkommunerna, de kyrkliga samfälligheterna eller sådana sammanslutningar i vilka dessa har bestämmanderätten eller hos andra till sin karaktär offentlighetsrättsliga samfund och stiftelser, eller

2) i revisionsuppgifter inom den offentliga sektorn i OFR-sammanslutningar eller i revisionsammanslutningar godkända av Centralhandelskammaren eller en handelskammare.

— — — — —

3 §

Erfarenhet av revisionsuppgifter

Den som ansöker om att få delta i examen ha tillräcklig erfarenhet av revision om han eller hon tjänstgjort minst tre år

1) i revisionsuppgifter eller andra ekonomiska granskningsuppgifter eller andra uppgifter med motsvarande innehåll och krav hos ett offentlig samfund,

2) som intern revisor vid ett offentligt samfund eller en sammanslutning som avses i bokföringslagen (1336/1997), eller

3) i revisionsuppgifter vid sammanslutningar och stiftelser som driver rörelse och som är bokföringsskyldiga enligt bokföringslagen.

Om den erfarenhet som avses i 1 mom. inte har erhållits i huvudsyssla, har den som ansöker om att få delta i examen erhållit tillräcklig erfarenhet av revision också om han eller hon under minst tre år har tjänstgjort i bisyssla som revisor vid offentliga samfund eller andra sammanslutningar så att erfarenheten av revision har varit mångsidig samt tillräckligt krävande till omfattning och beskaffenhet.

Den erfarenhet av revision som avses i denna paragraf skalla i huvudsak hänföra sig till de senaste fem åren.

4 §

*Godkännande att delta i examen i
undantagsfall*

En sökande godkänns att delta i examen,

Helsingfors den 1 februari 2001

om han eller hon har minst sju års erfarenhet inom den offentliga förvaltningen av krävande uppgifter som hänför sig till redovisning, finansiering och juridik samt minst tre års praktisk erfarenhet av revision enligt 3 §.

— — — — —

Denna förordning träder i kraft den 8 februari 2001.

Finansminister *Sauli Niinistö*

Äldre regeringssekreterare Petri Syrjänen

Nr 97

**Jord- och skogsbruksministeriets meddelande
om vissa av jord- och skogsbruksministeriets förordningar**

Utfärdat i Helsingfors den 2 februari 2000

Jord- och skogsbruksministeriet meddelar med stöd av 4 § lagen den 25 februari 2000 om Finlands författningssamling (188/2000):

Jord- och skogsbruksministeriet har utfärdat följande förordningar:

Förordningens rubrik	nr	utfärdat	träder i kraft
JSM:s förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets beslut om användning, överlåtelse och förskrivning av läkemedel för behandling av djur	2/VLA/2001	30.1.2001	1.3.2001
JSM:s förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets veterinär- och livsmedelsavdelnings beslut om bekämpning av BSE *)	4/VLA/2001	2.2.2001	7.2.2001

Förordningarna har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets veterinär- och livsmedelsavdelnings föreskriftssamling. Förordningarna kan fås från jord- och skogsbruksministeriets veterinär- och livsmedelsavdelning, Gloatan 4 A, 00100 Helsingfors, tfn (09)1601.

Helsingfors den 2 februari 2001

Avdelningschef Jaana Husu-Kallio

Äldre regeringssekreterare Ritva Ruuskanen

*) Kommissionens beslut 98/272/EG (31998D0272), EGT nr L 122, 24.4.1998, s. 59, kommissionens beslut 2000/764/EG (32000D0764), EGT nr L 305, 6.12.2000, s. 35, kommissionens beslut 2001/8/EG (32001D0008), EGT nr L 2, 5.1.2001, s. 28